

LICENČNÁ ZMLUVA

o poskytnutí súhlasu s používaním údajov cestných meteorologických zariadení na cestách I. triedy v správe Slovenskej správy ciest

uzavretá v súlade s § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov
(ďalej len "Zmluva")

č. poskytovateľa: 2068 /2100/2023

č. nadobúdateľa:

medzi zmluvnými stranami:

Poskytovateľ: Slovenská správa ciest
Sídlo: Dúbravská cesta 1152/3, 841 04 Bratislava
IČO: 00003328
DIČ: 2021067785
Štatutárny orgán: Ing. Ivan Rybárik, generálny riaditeľ
Bankové spojenie: Štátna pokladnica VÚ ŠR SSC Bratislava,
Číslo účtu: 7000135433/8180
IBAN SK44 8180 0000 0070 0013 5433
Právna forma: Rozpočtová organizácia zriadená Ministerstvom dopravy, pôšt
a telekomunikácií Slovenskej republiky zriaďovacou listinou číslo
5854/M-95 zo 07. 12. 1995 v jej úplnom znení číslo 316/M-2005
zo 14. 02. 2005, v znení neskorších zmien a doplnení
Osoba oprávnená na rokovanie vo veciach:
- zmluvných: Mgr. Ivica Toman, vedúci odboru právneho
- technických: Ing. Alica Szebényiová, CSc., vedúca odboru cestnej databanky

(ďalej ako „Poskytovateľ“)

a

Nadobúdateľ: Správa ciest Bratislavského samosprávneho kraja
Sídlo: Čučoviedková 6, 827 12 Bratislava
Štatutárny orgán: Peter Šimeček, riaditeľ
IČO: 53871103
DIČ: 2121523866
IČ DPH:
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK13 818000000007000662022
Právna forma: Príspevková organizácia zriadená Bratislavským samosprávnym
Krajom, uznesením zastupiteľstva BSK č. 380/2021 zo dňa 11.06.2021
Osoba oprávnená na rokovanie vo veciach:
- zmluvných : Peter Šimeček, riaditeľ
- technických: Ing. Martin Samek, vedúci úseku správy a údržby ciest

(ďalej ako „Nadobúdateľ“)

(Poskytovateľ spolu s Nadobúdateľom ďalej spolu ako "zmluvné strany" alebo ako „účastníci zmluvy“)

Čl. I

Preambula

1. Poskytovateľ s Nadobúdateľom uzatvárajú túto Zmluvu z dôvodu medzi Poskytovateľom ako objednávateľom a Nadobúdateľom ako poskytovateľom už uzatvorenej Zmluvy na údržbu ciest I. triedy v Bratislavskom kraji (číslo zmluvy objednávateľa 1743/6170/2023, číslo zmluvy poskytovateľa 29/2023), uzatvorenej dňa 20.07.2023, účinnnej dňa 22.07.2023 (ďalej len „Zmluva na údržbu“), na základe ktorej sa Nadobúdateľ zaviazal, že pre Poskytovateľa zabezpečí vykonanie údržby ciest I. triedy, mostov ako aj ostatných objektov a súčastí na cestom telese ciest I. triedy v Bratislavskom samosprávnom kraji, ktoré sú vo vlastníctve štátu a v správe Poskytovateľa.
2. Poskytovateľ je majiteľom licencie softvérovej aplikácie a zároveň aj databázy cestnej meteorológie.

Čl. II

Vymedzenie pojmov

1. Road Weather Information System CEMPRES je softvérová aplikácia prevádzkovaná v rámci Informačného systému Dopravnej spravodajskej služby (ďalej len „IS DSS“) Poskytovateľa a slúži na prehliadanie údajov cestných meteorologických zariadení, ktoré sú príslušenstvom cestnej infraštruktúry.
2. Databáza je súbor nezávislých diel, údajov alebo iných materiálov systematicky alebo metodicky usporiadaných a jednotlivo prístupných elektronickými, alebo inými prostriedkami. Pre účely tejto Zmluvy sa za Databázu považujú údaje cestných meteorologických zariadení a kamier, ktoré sú príslušenstvom niektorých ciest I. triedy v správe Poskytovateľa a ktoré sú spracované prostredníctvom IS DSS (ďalej len „Databáza“).
3. Za Databázu sa nepovažuje počítačový program použitý pri zhotovení alebo prevádzke Databázy prístupnej elektronickými prostriedkami.

Čl. III

Predmet Zmluvy

1. Predmetom zmluvy sú záväzky Poskytovateľa a to udeliť Nadobúdateľovi súhlas na použitie diela a dodať Nadobúdateľovi dielo, ktorým je:
 - a) licencie k softvérovej aplikácii CEMPRES potrebnej k prehliadaniu Databázy a
 - b) licencie k Databáze [licencie pod písm. a) a pod písm. b) spolu ďalej len „Dielo“], za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve.
2. Poskytovateľ udeľuje Nadobúdateľovi pre Dielo nevýhradnú licenciu.
3. Majetkové práva k Dielu vykonáva vo svojom mene a na svoj účet výlučne len Poskytovateľ.

Čl. IV

Účel a spôsob použitia predmetu Zmluvy

1. Poskytovateľ udeľuje Nadobúdateľovi súhlas na používanie Diela počas licenčnej doby a to spôsobom prehliadania údajov Databázy z dôvodu podpory pre výkon zimnej údržby ciest I. triedy v správe Poskytovateľa v zmysle Zmluvy na údržbu.
2. Poskytovateľ udeľuje Nadobúdateľovi oprávnenie použiť Dielo spôsobom nevyhnutným na dosiahnutie účelu tejto Zmluvy.
3. Nadobúdateľ po splnení podmienok uvedených v článku IX. bod 1. Zmluvy a v súčinnosti s Poskytovateľom je oprávnený nainštalovať Dielo na tri elektronické zariadenia prevádzkované Nadobúdateľom, ktorý zabezpečuje výkon zimnej údržby ciest I. triedy v správe Poskytovateľa, nachádzajúce sa na pracoviskách: Bratislava, Čučovská 6, 827 12, Malacky, Hlboká 31, 901 01, a Senec, Pezinská 29, 903 01.

4. Nadobúdateľ je oprávnený používať Dielo výlučne len interne vo svojich pracoviskách uvedených v bode 3. tohto článku Zmluvy.
5. Nadobúdateľ nie je oprávnený akýmkoľvek spôsobom publikovať Dielo, rozširovať Dielo a/alebo akokoľvek disponovať s Dielom a/alebo údajmi z Databázy a/alebo údaje z Databázy poskytovať tretím osobám a/alebo o Databáze poskytovať tretím osobám akékoľvek informácie.
6. Akýkoľvek iný spôsob použitia Diela a/alebo Databázy ako je uvedený v tejto Zmluve sa Nadobúdateľovi vyslovene zakazuje.

Čl. V

Rozsah použitia Diela

Zmluvné strany sa dohodli na používaní Diela v obmedzenom územnom rozsahu a to na územie Slovenskej republiky.

Čl. VI

Licenčná doba

Poskytovateľ udeľuje Nadobúdateľovi súhlas s používaním Diela na dobu určitú a to od sprístupnenia Diela v zmysle článku IX bod 1. Zmluvy, do 22.07.2026.

Čl. VII

Podmienky použitia Diela

1. Nadobúdateľ sa zaväzuje dodržiavať všetky ustanovenia a podmienky dohodnuté v tejto Zmluve.
2. Nadobúdateľ sa zaväzuje, že údaje/informácie z Databázy použije výlučne len na účel a spôsobom vyplývajúcim z tejto Zmluvy; Nadobúdateľ nie je oprávnený používať Dielo pre iné účely a iným spôsobom ako sa zmluvné strany dohodli v tejto Zmluve.

Čl. VIII

Odmena za použitie Diela

1. Nadobúdateľ na základe Zmluvy na údržbu uzatvorenej s Poskytovateľom zabezpečuje pre Poskytovateľa vykonávanie údržby ciest I. triedy, mostov ako aj ostatných objektov a súčastí na cestom telese ciest I. triedy (ďalej len „vykonávanie údržby“).
2. Zmluvné strany sa z dôvodu vykonávania údržby pre Poskytovateľa vzájomne a záväzne dohodli na bezodplatnom používaní Diela.

Čl. IX

Termín a miesto plnenia

1. Poskytovateľ sa zaväzuje sprístupniť Nadobúdateľovi Dielo, resp. Databázu nasledovným spôsobom a v termíne:
 - a) v lehote najneskôr do 10 pracovných dní po nadobudnutí účinnosti tejto Zmluvy osoba oprávnená na rokovanie vo veciach technických za Nadobúdateľa zašle osobe oprávnenej konať vo veciach technických za Poskytovateľa zoznam osôb, spolu s ich e-mailovými adresami, zodpovedných za prevádzku elektronických zariadení, na ktoré má byť nainštalované Dielo (po jednom kontakte na každé pracovisko Nadobúdateľa uvedené v článku IV bod 3 tejto Zmluvy); zoznam osôb a ich e-mailové adresy zašle Nadobúdateľ e-mailom na e-mailovú adresu Poskytovateľa: cestna.databanka@ssc.sk. Nadobúdateľ v zozname osôb, ktoré budú oprávnené používať Databázu, je povinný napísať meno a priezvisko týchto osôb a kontaktné údaje osoby zodpovednej za príslušné pracovisko Nadobúdateľa.

- b) Poskytovateľ preverí, či osoby Nadobúdateľa uvedené v zozname v článku IX bod 1. písm. a) tejto Zmluvy majú používateľský účet v IS DSS; v prípade ak nie, tak Poskytovateľ používateľský účet pre účely tejto Zmluvy Nadobúdateľovi zriadi.
- c) osoba oprávnená na rokovanie vo veciach technických za Poskytovateľa v termíne do 15 pracovných dní od dodania zoznamu v zmysle písm. a) tohto bodu Zmluvy, zašle e-mailom na e-mailovú adresu osoby zodpovednej za príslušné pracovisko Nadobúdateľa podklady na používanie Diela (inštalačný súbor, inštalačné inštrukcie, prihlasovacie údaje k Databáze v prípade, že ide o novozriadený používateľský účet v zmysle písm. b) tohto bodu Zmluvy), licenčný kľúč a používateľskú príručku pre inštaláciu a používanie Diela.
- d) Nainštalovaním Diela v zmysle tohto bodu Zmluvy a prihlásením Nadobúdateľa k Databáze sú údaje Databázy sprístupnené výlučne len pre pracoviská Nadobúdateľa uvedené v článku IV bod 3. Zmluvy.

Čl. X

Majetkové a užívacie práva k Dielu

1. Nadobúdateľ touto Zmluvou nadobúda oprávnenie na používanie Diela na prehliadanie Databázy po jej sprístupnení v zmysle čl. IX tejto Zmluvy.
2. Poskytovateľom udelený súhlas Nadobúdateľovi k oprávneniu používať Dielo sa vzťahuje výlučne len na osobu Nadobúdateľa a preto Nadobúdateľ nie je oprávnený akýmkoľvek spôsobom postúpiť oprávnenie na používanie Diela na akúkoľvek inú osobu a/alebo akúkoľvek inú organizáciu a pod..
3. V prípade, ak na strane Nadobúdateľa dôjde k zmene právnej formy a/alebo k zániku Nadobúdateľa s právnym nástupcom, tak práva a povinnosti vyplývajúce z tejto Zmluvy prechádzajú v tom istom rozsahu na právneho nástupcu Nadobúdateľa; dňom zániku Nadobúdateľa bez právneho nástupcu práva a povinnosti vyplývajúce z tejto Zmluvy zanikajú v celom rozsahu.
4. Majetkové a iné práva súvisiace s Dielom a s Databázou patria výlučne len Poskytovateľovi. Uzatvorením tejto Zmluvy Nadobúdateľovi nevzniká žiadny nárok a ani žiadne majetkové a ani žiadne iné práva k Dielu a ani k Databáze.

Čl. XI

Zodpovednosť zmluvných strán

1. Nemožnosť používania Diela, resp. Databázy, z dôvodu napr. výpadku sprístupnenia Diela nemá vplyv na výkon a kvalitu predmetu plnenia Zmluvy.
2. Dielo je poskytované Nadobúdateľovi výlučne len ako podporný prostriedok pre výkon zimnej údržby príslušných ciest I. triedy v správe Poskytovateľa; obsah údajov Databázy má výlučne len informatívny charakter a nemá vplyv na uplatnenie práv a/alebo plnenie povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy a taktiež nesúvisí s právami a povinnosťami vyplývajúcimi so Zmluvy na údržbu.
3. Nadobúdateľ je povinný nahlásiť prípadné výpadky sprístupnenia Diela, resp. Databázy Poskytovateľovi a to bezprostredne po ich zistení e-mailom na adresu: cestna.databanka@ssc.sk.
4. Poskytovateľ odstráni výpadky sprístupnenia Diela, resp. Databázy bezodkladne a túto skutočnosť následne oznámi Nadobúdateľovi.

Čl. XII

Zmluvné pokuty a náhrada škody

1. V prípade, že Poskytovateľ, alebo akákoľvek iná osoba zistí akékoľvek porušenie alebo nedodržovanie licenčných podmienok dohodnutých v tejto Zmluve a/alebo podmienok stanovených všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike (napr.: zákon č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov – ďalej len „Autorský zákon“) zo strany Nadobúdateľa, Poskytovateľovi vzniká právo domáhať sa ochrany k Dielu na vecne a miestne príslušnom súde Slovenskej republiky.
2. Zmluvné strany sa dohodli na zmluvnej pokute za porušenie povinností Nadobúdateľa stanovených v tejto zmluve. Výška pokuty za porušenie licenčných podmienok je stanovená na sumu 500,- € (slovom: päťsto Eur), za porušenie povinností uvedených v článku IV, v článku VII, v článku X bod 2 tejto Zmluvy; za týmto účelom Poskytovateľ vyzve Nadobúdateľa na zaplatenie zmluvnej pokuty a Nadobúdateľ je povinný najneskôr do 10 kalendárnych dní zaplatiť Poskytovateľovi uplatnenú zmluvnú pokutu. Zmluvná pokuta sa považuje za zaplatenú dňom pripísania celej sumy zmluvnej pokuty na účet Poskytovateľa. Zaplatením zmluvnej pokuty nárok na náhradu škody nie je dotknutý.
3. Nadobúdateľ je povinný Poskytovateľovi nahradiť škodu, ktorú Poskytovateľovi spôsobil čo aj len z nebanlivosti; Nadobúdateľ je taktiež povinný Poskytovateľovi vydať akýkoľvek majetkový prospech získaný v súvislosti s použitím Diela. Nadobúdateľ je povinný zaplatiť Poskytovateľovi náhradu škody v plnom rozsahu; zaplatením náhrady škody nie je dotknutý nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty.

Čl. XIII

Platnosť a trvanie Zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú a to do 22.07.2026.
2. Zmluva nadobúda platnosť dňom neskoršieho dátumu jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv.
3. Uplynutím termínu uvedeného v čl. X bod 1 tejto zmluvy zaniká nadobúdateľovi právo používať licencie v zmysle tejto zmluvy.

Čl. XIV

Vyhlásenia zmluvných strán

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že všetky údaje uvedené v tejto Zmluve sú pravdivé a aktuálne a zároveň sa zaväzujú bezodkladne si vzájomne oznamovať každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov súvisiacich so Zmluvou.
2. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvná strana, ktorá druhej zmluvnej strane neoznámí skutočnosť a ktorá druhej zmluvnej strane spôsobí akékoľvek vynaloženie finančných nákladov, bude znášať náklady spôsobené neoznámením.
3. Poskytovateľ vyhlasuje, že spĺňa všetky podmienky a požiadavky v tejto Zmluve dohodnuté a je oprávnený túto Zmluvu uzatvoriť a riadne plniť záväzky z nej vyplývajúce, najmä Nadobúdateľovi udeliť súhlas k používaniu Diela v zmysle tejto Zmluvy.
4. Nadobúdateľ vyhlasuje, že spĺňa všetky podmienky a požiadavky dohodnuté touto Zmluvou a že je oprávnený túto Zmluvu uzatvoriť a riadne plniť záväzky z nej vyplývajúce.

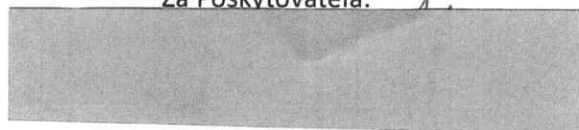
Čl. XV

Závěrečné ustanovenia

1. Akékoľvek zmeny a doplnenia Zmluvy môžu byť vykonané iba písomne, postupne číslovanými dodatkami k Zmluve, podpísanými štatutárnym orgánom Poskytovateľa a štatutárnym orgánom Nadobúdateľa.
2. Vzťahy touto Zmluvou neupravené sa primerane riadia ustanoveniami Autorského zákona, Obchodného zákonníka a ďalších súvisiacich všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory vyplývajúce z tejto Zmluvy budú riešiť predovšetkým dohodou. Pokiaľ sa v riešení sporu nedohodnú po dobu troch mesiacov od vzniku/oznámenia sporu, postúpia spor vecne a miestne príslušnému súdu Slovenskej republiky.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že obsahu Zmluvy porozumeli, je dostatočne určitý a zrozumiteľný, Zmluvu uzatvárajú slobodne, vážne, nie za nápadne nevýhodných podmienok.
5. Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) rovnopisoch, z ktorých dva sú určené pre Nadobúdateľa a dva pre Poskytovateľa.

V Bratislave dňa 25 OKT. 2023

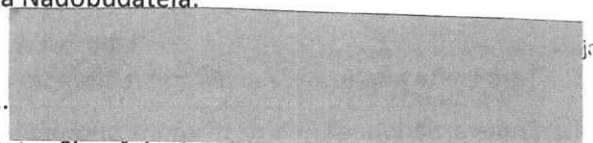
Za Poskytovateľa:



Ing. Ivan Rybárik
generálny riaditeľ
Slovenská správa ciest

V Bratislave dňa 25 OKT. 2023

Za Nadobúdateľa:



Peter Simeček
riaditeľ
Správa ciest Bratislavského samosprávneho kraja

SLOVENSKÁ SPRÁVA CIEST
Dúbravská cesta 3
841 04 BRATISLAVA
-19-

16